October 8, 2025

Prepared for the Licensing and Regulatory Affairs (LARA)

Michigan Interpreter Needs Assessment (MINA)







Shane Feldman, Sam Wulz, Melissa Yingst and Davin Searls



Agenda

Michigan's Interpreter Workforce: Where Are We Now?

- Project Purpose & Approach
- What the Data Tells Us
- Core Challenges Facing the Field
- Reframing the Interpreter Ecosystem
- Actionable Recommendations
- Open Q&A





Introduction

About Innivee Strategies

Innivee Strategies is a Deaf-led consulting firm that partners with organizations and systems to drive leadership, strategy, and community impact.

We specialize in leadership, organizations, and strategy centered on the lived experiences of Deaf and disabled people.

We believe systems change must be co-designed with the communities most impacted.

Our work in Michigan is not just about data, it's about laying the groundwork for real, lasting improvements in interpreter access, quality, and accountability.

Our lived experience and our professional expertise shape how we do this work.



We Are Disability-Led and DOBE-Certified Not only diverse by design—we lead from within.

Michigan Interpreter Needs Assessment

Licensing and Regulatory Affairs (LARA)

Our Team



Shane Feldman, CAE



Sam Wulz CONSULTANT



Steph Zito CONSULTANT



Melissa Elmira Yingst CONSULTANT



Davin Searls
CONSULTANT



Elias Henriksen
CONSULTANT



Project Purpose & Approach

MINA Project Overview





Partnership

Collaboration between LARA and Innivee Strategies to better understand and improve Michigan's interpreter profession.



Purpose

Identify concrete, community-driven steps that strengthen LARA's ability to support Deaf, DeafBlind, and Hard of Hearing.



Approach

Mixed-methods design — combining surveys, focus groups, and interviews — to reflect lived experiences and realities.





Reframing the Interpreter Ecosystem

What Drives a Strong Ecosystem?

Practicing Interpreters:

Professional growth, ongoing education, credentialing, and ethics.

Practicing & Emerging Interpreters:

Cross-level mentorship, core standards, and clear career paths.

Interpreters & the

Ethical standards,

training access, and

system-wide support.

System:

Interpreters & Service Users:

Defined roles, supportive environments, real-world feedback, and shared learning.

Emerging Interpreters:

Entry pathways, training, mentorship, recruitment, and Deaf community connection.

Interpreting Ecosystem

Service Users & System:

Ethical standards, training access, and system-wide interpreter support.

Service Users (Deaf & Hearing):

Needs-based interpreter matching, accessible feedback, informed choices, and user-centered design.

System

Policy, licensing, scheduling, oversight, data collection, and research.

Michigan Interpreter Needs Assessment



MINA Data Scope & Context

What the Data Tells Us



Who was the Primary Audience

- Primary focus on DDBHH individuals and interpreters.
- Further focus needed on hiring entities, interpreter coordination agencies, and other key stakeholders.



What was Happening in Parallel

• Some recommendations surfaced that LARA has been actively working on, such as drafting new administrative rules, updating online system, and more.



How Data Was Collected

- 356 Survey Responses
- 11 Individual Interviews
- 6 Focus Groups



Why Terminology Matters

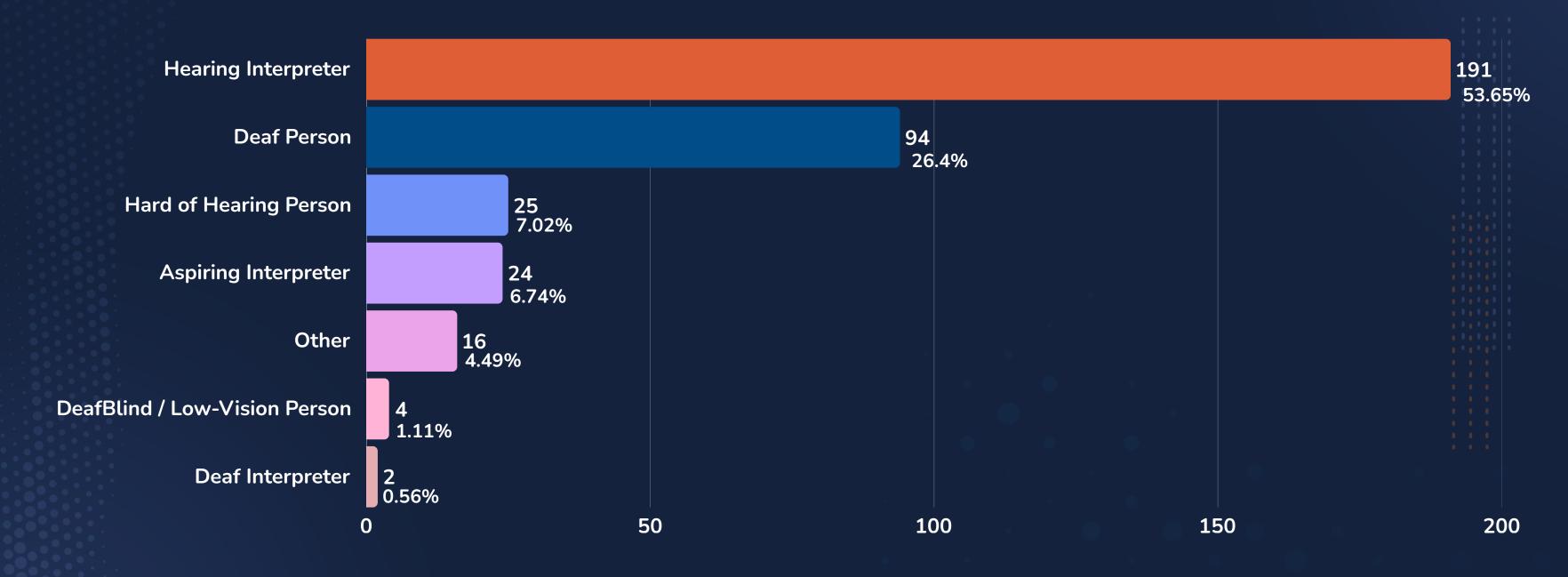
• Terms like *certified*, *licensed*, *qualified*, and *waiver* carry different meanings across communities, agencies, and the law.





Survey Demographics: Community Identity

What the Data Tells Us

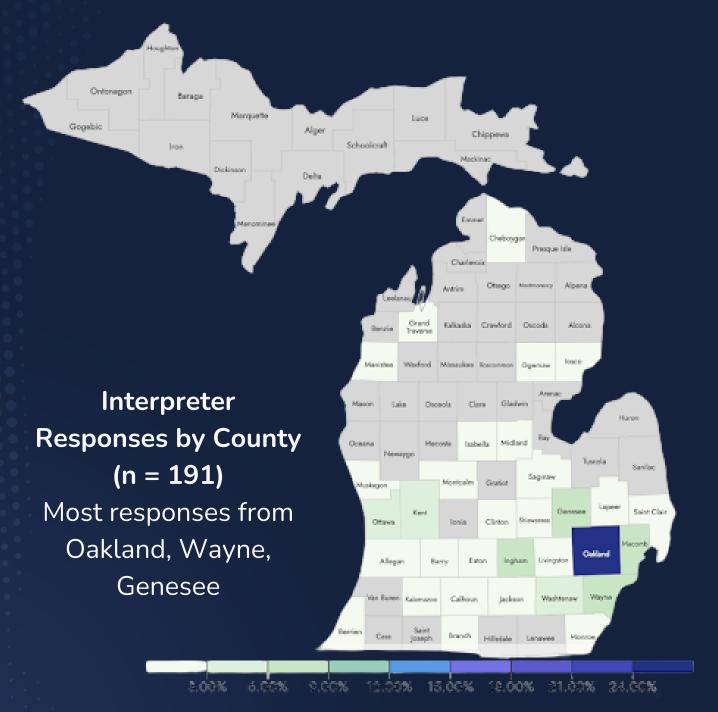


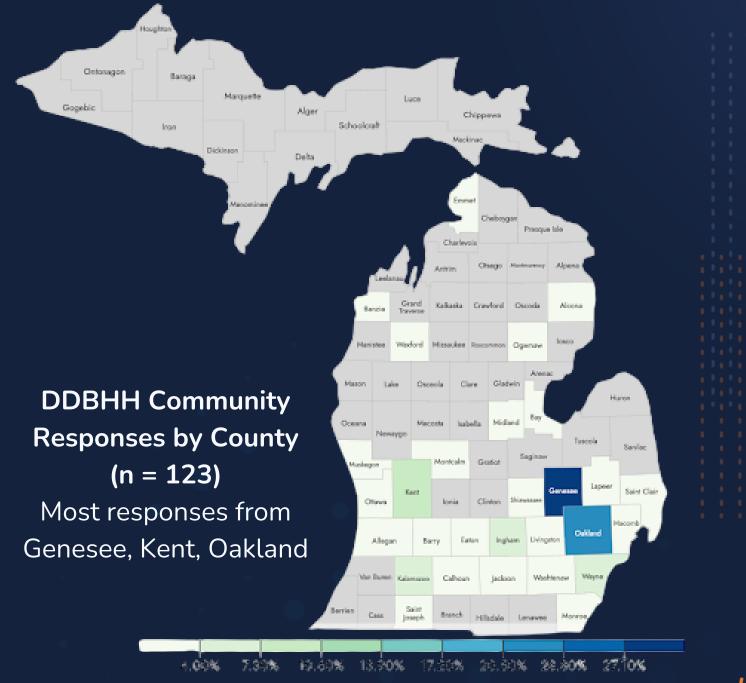
Michigan Interpreter Needs Assessment



Survey Demographics: Location

What the Data Tells Us





Michigan Interpreter Needs Assessment



Survey Demographics: Age, Gender, and Race

What the Data Tells Us



Age

- Majority (56%) of DDBHH survey respondents were older than 50.
- Interpreter survey respondents represented well-balanced age range.



Race & Ethnicity

- Majority of all survey respondents were white
- Slightly more diverse interpreter respondents than DDBHH

Michigan Interpreter Needs Assessment

Licensing and Regulatory Affairs (LARA)



Gender

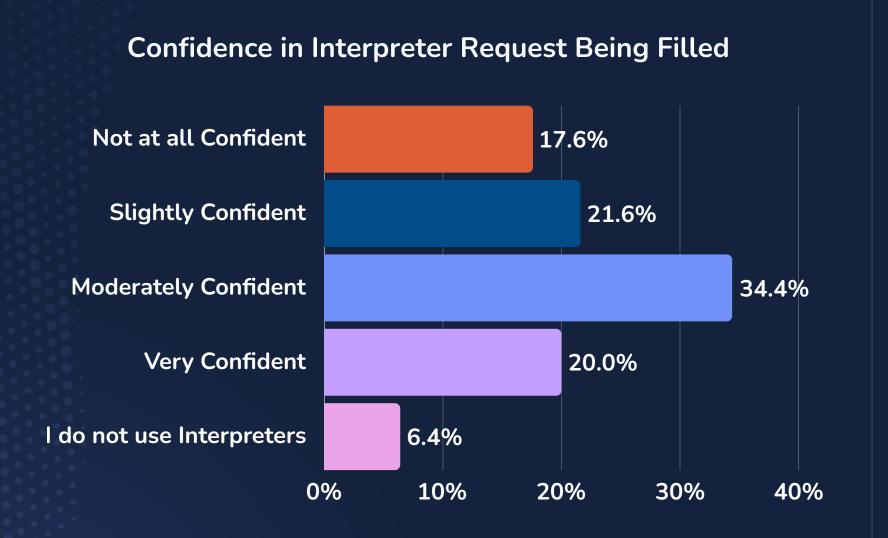
• Majority of all survey respondents were female.

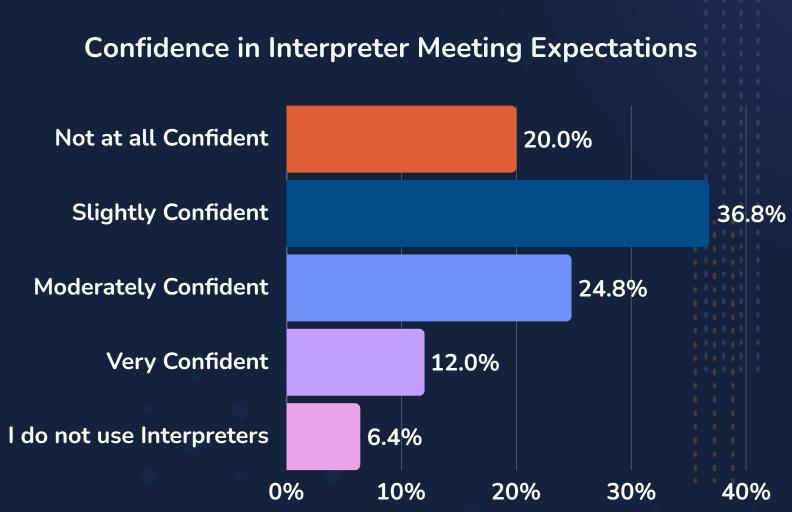




Deaf Community: Confidence with Interpreting

What the Data Tells Us







Challenges faced by Interpreters & DDBHH

Key Challenge Areas

- Barriers to Entry
- Video Remote Interpreting Accessibility
- Regulatory Accountability & Oversight
- Regional Disparities in Access
- Unsustainable Interpreter Economics
- Challenges in Specialized Settings





Barriers to Entry

Key Challenge Areas

Gaps in Training: Most ITPs in Michigan are 2-year programs, graduates are not fully prepared for certification.

No Bridge to Practice: There is no structured pre-certification work pathway to build on real-world experiences.

Testing Barriers: Long wait times, lack of feedback, and limited availability of testing often delays or discourages certification.

"Michigan does not create a compelling environment to stay in and pursue work after graduating... nearby states make it more favorable."

— Aspiring Interpreter

"Students cannot work without certification but cannot get experience to become certifiable."

— Interpreter Educator



Michigan Interpreter Needs Assessment

Video Remote Interpreting Accessibility

Key Challenge Areas

Technology Failures

Frequent freezing, delays, poor connectivity

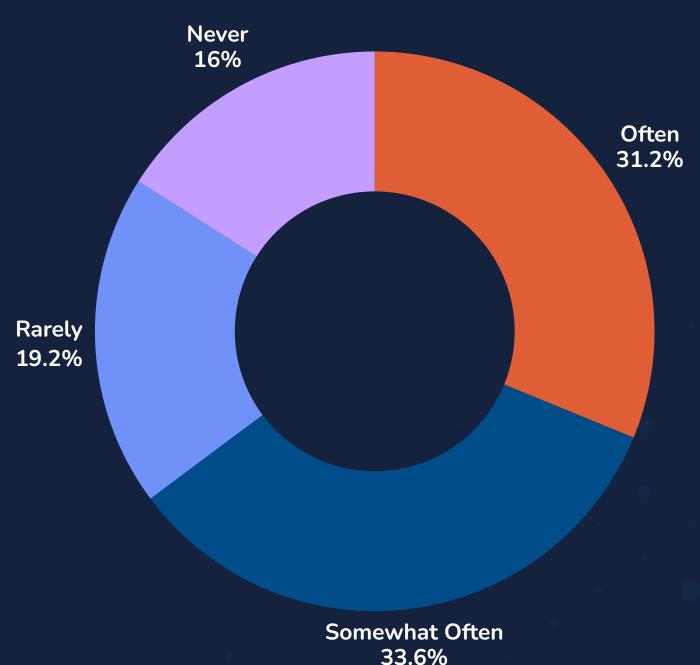
Over-reliance

VRI is being used as a default even when inappropriate.

Excludes DeafBlind

VRI is often inaccessible for tactile or low-vision communication needs

Frequency of VRI Issues



"Hospitals/doctor offices feel using VRI works for 'ALL'— and the Deaf person has no choice in the decision making."— Retired Interpreter

Michigan Interpreter Needs Assessment



Regulatory Accountability & Oversight

Key Challenge Areas



Strong Laws, Weak Enforcement: Standards exist, but compliance often goes unchecked.

Burden on Community: DDBHH individuals and interpreters are left to advocate on their own.

Schools and Healthcare = Top Concern: Unqualified interpreters, misusing waivers, and lack of audits.

Coordination Agencies Need Oversight: Agencies vary in quality, accountability, and ethical practices.

Michigan Interpreter Needs Assessment



Regional Disparities in Access

Key Challenge Areas



Licensing and Regulatory Affairs (LARA)



Southeast Michigan: highest concentration of interpreters



Western/Northern Michigan: "service deserts" - few providers

Rural areas face the most persistent gaps especially in healthcare, education, and daily life

"I was forced to complete my entire associate's degree program without an interpreter... My degree had to be selftaught due to no interpreter availability in my county to access my classes."

— Deaf Community Member



Unsustainable Interpreter Economics

Key Challenge Areas



Pay & Billing Practices

Low rates, inconsistent pay, professional overhead, and unsupportive labor practices among hiring entities.

Career Growth & Development

Access to professional development beyond ITPs including specialization, mentoring, and test preparation.





Workforce Attrition

Existing shortage or providers plus twothirds of interpreters have 10+ years of experience — many are nearing retirement.

Michigan Interpreter Needs Assessment



Challenges in Specialized Settings

Key Challenge Areas

K-12 Education

- Shortage of qualified interpreters
- Schools hiring uncredentialed or underqualified interpreters
- Lack of supervision and training for underqualified staff

Legal

- Few legal-endorsed interpreters
- High cost and limited access to training
- Clarity on how to meet endorsement requirements

Healthcare

- Over-reliance on VRI, even when inappropriate
- Lack of provider training on communication access
- Major in-person interpreters delays for DeafBlind and rural patients

DeafBlind

- Few DeafBlind-endorsed interpreters
- Endorsements do not guarantee interpreters prepared for individualized communication needs
- Critical access delays for medical and legal settings

Systemic Issues Across All Settings

- Endorsements: Perception that endorsements are difficult to obtain and maintain
- Mentorship & Training: Limited, inconsistent, and often cost-prohibitive
- Oversight: Minimal accountability and unclear state requirements
- Burden on DDBHH Individuals: Expected to educate interpreters





Actionable Recommendations

Seven Strategic Priorities

- Address Regulatory Barriers to Entry
- Establish Accountability in Healthcare VRI
- Modernize Regulatory Infrastructure
- Address Economic Sustainability Through Data Collection
- Expand Geographic Access Through Partnership
- Strengthen Oversight and Accountability Systems
- Support Specialized Workforce Development







Open Q&A





Download MINA Report



inniveestrategies.com/MINA







Thank you.

Licensing and Regulatory Affairs (LARA)



•••••